





National Defence

Défense nationale

National Defence Headquarters  
Ottawa, Ontario  
K1A 0K2

Quartier général de la Défense nationale  
Ottawa (Ontario)  
K1A 0K2

**AMENDEMENT 002 AU NUMÉRO DE SOLLICITATION W6369-18-A006 EST ÉLEVÉ À:**

1.0 Fournir des éclaircissements et des réponses aux questions des fournisseurs potentiels.

**QUESTIONS ET RÉPONSES:**

<b>Question 3</b>	La DP énumère à l'annexe A, page 26, 6.1.1 (x) et 2.1 (j), aux pages 26, 27 et 30 : « Cinq (5) activités stimulantes différentes qui sensibilisent les participants ». Les cinq activités différentes comprennent les articles ii) à ix) de l'annexe A et b) à i) du tableau. Pouvez-vous préciser si le libellé « cinq (5) activités stimulantes différentes qui sensibilisent les participants » résume les autres éléments énumérés et ne constitue pas un élément distinct?
<b>Réponse 3</b>	Chaque trousse de simulation de marijuana doit comprendre cinq (5) activités stimulantes différentes et ce sont des éléments distincts. Les éléments énumérés aux points (ii) à (ix) de l'annexe A et (b) à (i) du tableau peuvent être utilisés à l'appui de l'activité stimulante. Par exemple, une activité stimulante peut comprendre l'utilisation de l'élément 2.1 (e) du tableau, « balles d'activité », si l'activité consiste à lancer des balles dans le but de donner au participant l'expérience d'un traitement déformé de l'information visuelle et d'une altération de la perception visuelle.

**TOUS LES AUTRES TERMES ET CONDITIONS SONT RESTANT MÊME.**